Translate the following into English by keeping in view figurative/idiomatic expressions. (10)

بزرگ نے بتایا کہ جنگل کے پار ایک پہاڑ ہے جہاں وہ پھول اُگتا ہے جس کی خوشبو سے آنکھوں کی کھوئی ہوئی روشنی لوٹ آتی ہے ،مگر پہاڑ بہت بلند ہے اور اس پر بے شمار چٹانیں ہیں ،کانٹے دار جھاڑیاں ہیں اور بڑے بڑے پتھر ہیں جو راستہ روک لیتے ہیں ۔ اِس پہاڑ پر جانے کے لیے کئی لوگ آئے اور چلے گئے مگر ایسا کوئی شخص نہیں آیا جو پھول تک پہنچا ہو۔ شاید اِسی لیے دُنیا میں دُکھ اور تکلیف ہے اور انسان روشنی کی تلاش میں ہے۔

****

Translation

2023

The old man told that there was a mountain across the forest. There grew a flower fragrance whose fragrance brought back the lost eyesight. But the mountain was too lofty, there were many ledges and thorny bushes that blocked one's way. Many tried to mount that mountain, but no one could reach to the flower. Perhaps, this is the reason that there are sorrows and troubles in this world, and man is searching for the light.

7. **Translate the following into English by keeping in view figurative/idiomatic expressions. (10)**

استعماریت پسند انگر یزی اقدار کےسا منے خوش آمدانہ اور فر ما نبردارانہ طرزِ عمل کے بر خلا ف ، جسے بر
طا نوی حکمرانوں نے فر و غ دیا تھااور جسے اہل ہند نے اُس دور میں اختیار کر رکھا تھا ۔ سید احمد خاں اور
اُن کے اعلیٰ مر تبت اور روشن دما غ فر زند سید محمو د دو نو ں نے ایسا رویہ اختیار کر نے کی کو شش کی
گو یا وہ انگر یزو ںْ کے مساوی اور ہم مر تبہ ہوں ۔ سن ۱۸٦٧ء کے آگر ہ دربا ر کا واقعہ نہ صر ف مسلما نو ں
کو بلکہ پور ی ہندوستا نی قو م کو بخو بی معلو م تھا ۔ سید احمد خاں نے اس در با ر سے اس لیے علیحد گی اختیا
ر کی تھی کہ وہا ں ہندوستانیو ں کو انگر یزو ں کے مقا بلے میں کم تر در جے کی نشست فرا ہم کی گئی تھی ۔
اس دربا ر میں سید احمد خاں کو ایک تمغہ عطا کیا جا نے والا تھا ۔ بعد میں میرٹھ کے کمشنر ویلیمس کو یہ خد
مت تفویض کی گئی کہ وہ علی گڑھ ریلو ے اسٹیشن جا کر سید احمد خا ں کو تمغہ پیش کر یں۔

تاریخ: ___/___/___

CSS-2021

Contrary to adopting the conduct of flatery and compliance in juxtaposition to British colonial values, that was propogated by British rulers and adopted by Indians, Sir Sayyad and his enlightened son tried to adobt such behaviour that they could be at ~~same~~ par with the Britishers. Hindustani nation was aware of the incident of 1857's Agra Darbar. Sir Sayyad did not participate in darbar because Hindustanis were given seets of lower status than that of Britishers. Sir Sayyad was to be awarded with a medal in that darbar. Later, Merith's commissioner Walace was given the duty of going to railway station, and awarding that medal to Sir Sayyad, and he dicharged this duty.

CS CamScanner